हर्यतः प्रागाथः।अग्निः, हवींषि वा। गायत्री।

### हविष्कृणुध्वमा गमदध्वर्युर्वेनते पुनेः।विद्वाँ अस्य प्रशासनम्॥ ८.०७२.०१

अग्निरागमत्। विद्वान्- ज्ञानी। अस्य- एतस्याग्नेः। प्रशासनम्। पुनः। अध्वर्युः-ध्वरविरोधकर्मकामः। वनते- सम्भजते॥१॥

# नि तिग्ममभ्यंश्रुं सीद्द्योतां मुनाविधे। जुषाणो अस्य सुख्यम्॥ ८.०७२.०२

अस्य- एतस्य रसस्य। सख्यम्- मैत्रीम्। जुषाणः- सेवमानः। मनौ- मनने। अधि। होता-देवाह्वाता अग्निः सत्कतुः। तिग्मम्- तीक्ष्णम्। अंशुम्- रसम्। नि षीदत्- उपवेशयति॥२॥

## अन्तरिच्छन्ति तं जने रुद्रं पुरो मेनीषयो।गृभ्णन्ति जिह्नयो सुसम्॥ ८.०७२.०३

जने- जनिहताय । तम्- अमुम् । रुद्रम्- द्रवणशीलमग्निम् । परः- यः श्रेष्ठस्तम् । मनीषया- धिया । अन्तः । इच्छन्ति- उपासितुमिच्छन्ति । ससम्- निहितम् । जिह्नया- वाचा । गृभ्णन्ति-गृह्णन्ति ॥३॥

## जाम्यतीतपे धर्नुर्वयोधा अरुह्द्वनम्। दृषदं जिह्वयावधीत्॥ ८.०७२.०४

वयोधाः- हव्यधारकः। जामि- प्रवृद्धम्। धनुः- अन्तरिक्षम्। अतीतपे- अतितपित। वनम्-अरण्यम्। आरुहत्। दृषदम्- कठिनमपि पाषाणं जडप्रतीकम्। जिह्नया- ज्वालया। अवधीत्-जघान॥४॥

# चरन्वत्सो रुशिब्रह निदातारं न विन्दते।वेति स्तोतेव अम्ब्यम्॥ ८.०७२.०५

वत्सः- वत्सभूतोग्निः । चरन् । रुशन्- ज्वलन् । इह- अत्र । निदातारम्- निरोधकम् । न । विन्दते-लभते । स्तोतवे- स्तोतुम् । अम्ब्यम्- स्तोतारम् । वेति- कामयते ॥५॥

# उतो न्वस्य यन्महदश्वविद्योजनं बृहद्।द्गमा रथस्य दर्दशे॥ ८.०७२.०६

उत- अपि च । नु- क्षिप्रम् । अस्य- एतस्याग्नेः । महत् । बृहत् । अश्वावत्- अश्वयुक्तम् । योजनम् । रथस्य । दामा- रिहमः । दृहशे ॥६ ॥

## दुहन्ति सप्तैकामुप द्वा पञ्च सृजतः।तीर्थे सिन्धोरिध स्वरे॥ ८.०७२.०७

सिन्धोः तीर्थे- उदके मूलशक्तिधारायाम् । स्वरे- मन्त्रे । एकां भावनाम् । सप्त- सप्तर्षयः । दुहन्ति । द्वा- सोमसूर्यों । पञ्च प्राणान् सृजतः । ॥७ ॥

### आ दुशर्भिर्विवस्वत इन्द्रः कोशमचुच्यवीत्। खेद्या त्रिवृतां द्विवः॥ ८.०७२.०८

इन्द्रः । विवस्वतः- परिचरतः । दशिभः- दशाङ्खुळग्रुपलक्षितशोभनकर्मभिर्याचितः । दिवः- नभसः । त्रिवृता- त्रिप्रकारवर्तनवता । खेदया- रिश्मना । कोशम्- मेधम् । अचुच्यवीत्- व्यदारयत् ॥८ ॥

## परि त्रिधातुरध्वरं जूणिरेति नवीयसी। मध्वा होतारो अञ्जते॥ ८.०७२.०९

त्रिधातुः- लोकत्रयस्थः। जूर्णिः- त्वरमाणः। अग्निः। नवीयसी- नव्यया ज्वालया। अध्वरम्-यज्ञम्। परि एति- परिसरति। मध्वा- सोमादिना। होतारः- अग्न्याह्वातारः। अञ्जते ॥९॥

# सिञ्चन्ति नर्मसावृतमुचार्चकं परिज्मानम्।नीचीनबार्मक्षितम्॥ ८.०७२.१०

अवतम्- अनानतम्। उच्चाचक्रम्- उपरि स्थितचक्रम्। नीचीनबारम्- नीचीनद्वारम्। अक्षितम्-अक्षीणम्। परिज्मानम्- परितो गच्छन्तम्। नमसा- हव्येन। सिञ्चन्ति॥१०॥

#### अभ्यारमिद्रदेयो निषिक्तं पुष्केरे मधुं। अवतस्यं विसर्जने॥ ८.०७२.११

अभ्यारम्- अभिगम्य । इत्- एव । अद्रयः- ग्रावाणः । पुष्करे- अद्भयो मूलशक्तिधाराभ्यः । विभक्तिव्यत्ययः । निषिक्तम्- प्रादुर्भूतम् । अवतस्य- अग्नेः । मधु- सोमं रसम् । विसर्जने -विसर्जियतुं प्रकटियतुं निष्पादियतुं प्रवर्तन्ते । सिञ्चन्ति ॥११ ॥

### गाव उपवितावतं मही यज्ञस्यं रप्सुद्यं। उभा कर्णां हिर्ण्ययां॥ ८.०७२.१२

गावः- हे धेनवश्चिद्रश्रमयः। अवतम्- अग्निम्। उपावत- उपागच्छत। यस्य। मही- महती। रप्सुदा- वाचं सुष्ठु ददातीति रप्सुदा। रप् व्यक्तवाक्। उभा- उभौ। कर्णा- कर्णौ। हिरण्यया- हिरण्मयौ॥१२॥

## आ सुते सिञ्चत श्रियं रोदंस्योरभिश्रियम्। रुसा दंघीत वृष्भम्॥ ८.०७२.१३

सुते- रसे निष्पन्ने । श्रियम् । आ सिञ्चत । रोद्स्योः- द्यावापृथिव्योः । अभिश्रियम् । आ सिञ्चत । रसे । वृषभम्- वर्षकमग्निम् । द्धीत- धारयत ॥१३॥

#### ते जनित स्वमोक्यंश सं वत्सासो न मातृभिः। मिथो नेसन्त जामिभिः॥ ८.०७२.१४

ते- गावश्चिद्रश्मयः। स्वमोक्यम्- स्वशरणम्। जानत- अजानन्। वत्सासः- वत्साः। मातृभिः। न- इव। मिथः- प्रत्येकं। जामिभिः- बन्धुभिः सह। अग्निम्। सं नसन्त- सङ्गच्छन्ति॥१४॥

## उपु स्रकेषु बप्सतः कृण्वते धुरुणं दिवि।इन्द्रे अग्ना नमुः स्वः॥ ८.०७२.१५

स्रक्वेषु- मुखावयवोपलक्षितज्वालाभिः । बप्सतः- भक्षयतः । स्वः- सर्वम् । नमः- अन्नम् । इन्द्रे । अग्नौ- अग्नौ । दिवि- नभसि । धरुणम्- धारकम् । उप कृण्वते- कुर्वन्ति ॥१५॥

### अधुक्षित्पप्युषीमिषमूजं सप्तपदीमरिः।सूर्यस्य सप्त र्विमभिः॥ ८.०७२.१६

अरिः- अरणशीलो वायुः । पिप्युषीम्- आप्याययतीम् । इषम्- सदेषणाम् । सप्तपदीम्-सप्तलोकसम्बद्धम् । ऊर्जं- प्राणं वलं वा । सूर्यस्य- सवितुः । सप्त रिश्मिभः- किरणैः । चित्किरणैरित्याध्यात्मिके । अधुक्षत्- दुग्धवान् ॥१६ ॥

#### सोर्मस्य मित्रावरुणोदिता सूर् आ देदे। तदातुरस्य भेषजम्॥ ८.०७२.१७

सूरे उदिते- सूर्योदये। मित्रावरुणा। सोमस्य- सोमम्। आतुरस्य- व्याधितस्य। भेषजम्-औषधरूपेण। आ ददे- गृहीतवन्तौ ॥१७॥

# उतो न्वस्य यत्पदं हर्युतस्य निधान्यम्।परि द्यां जिह्नयातनत्॥ ८.०७२.१८

उत- अपि च। अस्य- एतस्य। हर्यतस्य- कामयमानस्य। यत्पदम्। निधान्यम्- निधानार्हम्। तत्र स्थित्वाग्निः। द्याम्- नभः। जिह्नया- ज्वालया। परि अतनत्- व्याप्नोत्॥१८॥

७३

गोपवन आत्रेयः सप्तवधिर्वा।अश्विनौ। गायत्री।

### उदीराथामृतायते युञ्जार्थामिश्वना रथम्। अन्ति षद्भृतु वामवेः॥ ८.०७३.०१

ऋतायते- सत्यकामाय । उदीराथाम्- उद्गच्छतम् । अश्विना- हे प्राणेशनशक्तिभूतौ । रथम् । युञ्जाथाम्- योजयतम् । वाम्- युवयोः । अवः- रक्षणम् । अन्ति- अस्मदन्तिके । सत्- वर्तमानम् । भृतु- भवतु ॥१ ॥

# निमिषश्चिज्जवीयसा रथेना यातमश्विना। अन्ति षद्भूतु वामर्वः॥ ८.०७३.०२

निमिषश्चित्- निमेषाद्पि । जवीयसा- क्षिप्रेण । रथेन । अश्विना- हे प्राणेशनशक्तिभूतौ देवौ । आ यातम्- आगच्छतम् ॥२॥

# उपं स्तृणीतमत्रये हिमेनं घुर्ममिश्वना।अन्ति षद्भृतु वामवः॥ ८.०७३.०३

अत्रये- अग्न्युपासकाय । अश्विना । हिमेन । घर्मम् । उप स्तृणीतम्- उपस्तीर्णवन्तौ ॥३॥

# कुर्ह स्थः कुर्ह जग्मथुः कुर्ह रुयेनेव पेतथुः।अन्ति षद्भूतु वामवः॥ ८.०७३.०४

कुह- क्व। स्थः- भवथः। कुह। जग्मथुः- अगच्छतम्। कुह। श्येनेव- श्येनाविव। पेतथुः-अपततम्। ॥४॥

#### यद्य कर्हि कर्हि चिच्छुश्रूयातिमुमं हर्वम्। अन्ति षद्भृतु वामवः॥ ८.०७३.०५

अद्य- इदानीम् । कर्हिं- कर्हिंचिदिप स्थाने । कर्हिं चित्- कर्हिंचिदिप काले । इमम्- इदम् । हवम्-आह्वानम् । श्रृयताम्- शृणुयातम् ॥५॥

# अश्विनां यामहूर्तमा नेदिष्ठं याम्याप्यम्। अन्ति षद्भूतु वामवः॥ ८.०७३.०६

यामहूतमा- अतिशयेन काले आह्वातव्यौ। अश्विना। नेदिष्ठम्- अन्तिकतमम्। आप्यम्-युवयोर्बान्धव्यम्। यामि- अभिगच्छामि।॥६॥

# अवन्तमत्रये गृहं कृणुतं युवमिश्वना। अन्ति षद्भूतु वामवः॥ ८.०७३.०७

अत्रये- अग्न्युपासकाय। युवम्- युवाम्। अश्विना। अवन्तम्- रक्षकम्। गृहम्- सद्नम्। कृणुतम्- कुरुतम्।॥७॥

### वरेथे अग्निमातपो वर्दते व्ल्ग्वत्रये। अन्ति षद्भूतु वामवः॥ ८.०७३.०८

वल्गु- मधुरम्। वदते- स्तुवते। अत्रये- अग्न्युपासकाय। आतपः- आतपात्। अग्निम्। वरेथे-आवारयतम्॥८॥

### प्र सप्तविधिराशसा धारीमुभेरेशायत। अन्ति षद्भूतु वामवेः॥ ८.०७३.०९

सप्तविधः- सप्तलोकवर्धकः। आशसा- तवाशिषा। अग्नेः धाराम्। प्र- प्रकर्षेण। अशायत-शमनमकरोत्॥९॥

### इहा गतं वृषण्वस् श्रणुतं मे इमं हर्वम्। अन्ति षद्भुतु वामवेः॥ ८.०७३.१०

इह- अत्र । आ गतम्- आगच्छतम् । वृषण्वस्- वर्षकसम्पद्युक्तौ । मे- मम । इमम्- एतत् । हवम्-आह्वानम् । शृणुतम् । ॥१० ॥

# किमिदं वां पुराणवज्जरतोरिव शस्यते। अन्ति षद्भूतु वामर्वः॥ ८.०७३.११

किमिदम्- किमेतत्। वाम्- युवयोरागमानाय। पुराणवत् जरतोरिव- वृद्धाह्वानायेव। शस्यते- पुनः पुनः कीर्त्यते। ॥११॥

#### समानं वां सजात्यं समानो बन्ध्रेरिश्वना। अन्ति षद्भूतु वामवः॥ ८.०७३.१२

अश्विना । वाम्- युवयोः । सजात्यं समानम्- जातिः समाना । युवयोर्बन्धुरपि समान एव । ॥१२ ॥

#### यो वां रजांस्यश्विना रथों वियाति रोदंसी।अन्ति षद्भंतु वामवंः॥ ८.०७३.१३

अश्विना । वाम्- युवयोः । रथः । रजांसि- लोकान् । रोदसी- द्यावापृथिव्यो । वियाति- विशेषेण गच्छति । ॥१३॥

## आ नो गव्येभिरश्यैः सहस्रैरुपं गच्छतम्। अन्ति षद्भृतु वामवः॥ ८.०७३.१४

नः- अस्मान् । गव्येभिः- चिद्रिश्मिभिः । अश्व्येः- प्राणाश्वैः । सहस्रेः- अनन्तेः । आ उप गच्छतम्-आगच्छतम् । ॥१४ ॥

# मा नो गव्येभिरश्यैः सहस्रोभिरति ख्यतम्।अन्ति षद्भृतु वामवः॥ ८.०७३.१५

गव्येभिः- चिद्रिहमभिः। अरुव्येः- प्राणतुरगैः। सहस्रेः- अनन्तैः। नः- अस्माकं धियम्। अति-अतिक्रम्य। मा। ख्यतम्- प्रदर्शयतम्। ॥१५॥

# अरुणप्सुरुषा अभूद्कुर्ज्योतिर्ऋतावरी। अन्ति षद्भृतु वामवः॥ ८.०७३.१६

अरुणप्सुः- रोचमाना । उषाः । अभूत्- अभवत् । ऋतावरीः- ऋतम्भरा । ज्योतिः- प्रकाशम् । अकः- अकरोत् । ॥१६ ॥

## अश्विना सु विचाकेशदृक्षं पेरशुमाँ ईव। अन्ति षद्भूतु वामवः॥ ८.०७३.१७

अश्विना । विचाकशत्- दीप्तः सूर्यः । परशुमान् । वृक्षमिव । तमः शातयन्ति । ॥१७ ॥

### पुरं न धृष्णवा रुज कृष्णयां बाधितो विशा।अन्ति षद्भंतु वामवः॥ ८.०७३.१८

पुरम्- बन्धनम्। न- सम्प्रति। धृष्णो- शत्रुधर्षक। कृष्णया- अन्धकारप्रायेण। विशा- जनेन। बाधितः- पीडितः। रुज- भग्नं कुरु।॥१८॥